

# LA PROVINCIA

(Apartado núm. 45)

DECANO DE LA PRENSA DE HUELVA

Franqueo concertado

ULTIMAS NOTICIAS

ANUNCIOS  
Gacetas y Reclamos  
pídanse precios

Redacción y Administración:  
Joaquín Costa, 13  
Altos de la Papelería Inglesa  
Teléfono núm. 144

Año LVIII.—Núm. 14.891

DIARIO DE LA NOCHE

Martes 17 de Marzo de 1931

## Crónicas parisienses

### La moda y el modo de matar femeninos

Hay una moda para los crímenes como para los sombreros, los bailes, las concepciones filosóficas, etc.

Actualmente, cuando una mujer "a la moda", quiere suprimir a su marido, espere esté roncando en el lecho conyugal, y muera tranquilamente.

Notamos que el homicidio no se mata ya completamente "up to date", o muy a la moda, como si dijéramos, si se ha cometido con ayuda de un banal revólver.

Diversas amas de su casa, han adoptado la fórmula de agua hirviendo: con una olla caliente improvisada, no se mata ya al hombre, incluso no se le mata nunca, pero se le hace sufrir como un condenado y eso es encantador.

Un nuevo progreso se acaba de aportar al género de demostraciones feministas: la marmitta de agua a cien grados, ha sido reemplazada por la sartén de aceite hirviendo.

La primera experiencia intentada, por una señora joven de Levallois-Perret, ha sido el más completo éxito. No ha habido un marido, como el del vaudeville de la época, sino un marido en fritura. Su esposo, ha sido calificado de muy grave, por los médicos del hospital.

Naturalmente, la encantadora personita, ha declarado al comisario en tanto que ella, por esta vez, lágrimas ardientes: —Eduardo me condenaba a una existencia de mártir. ¡El miserable, me pegaba! Yo había puesto al fuego el aceite para hacer una fritura. Al ver a mi marido dormido, me he dicho: "Ha sonado la hora de la venganza. Comeremos otra vez la fritura". Y estando el aceite a una temperatura conveniente, he vaciado el perol sobre la cara de mi verdugo... ¡Eso es to-

do!... ¿No le parece a usted que he hecho bien?

Eduardo, que ha podido ser interrogado, sostiene que en su conducta, no hay nada que justifique semejante proceder. Y afirma:

—¡Mi mujer es una niña que no sabe hacer nada, hasta el punto de haber yo tenido que iniciarla en los trabajos domésticos!

Debe haber algo de verdadero, en esta queja, porque en fin, es preciso no tener idea de lo que es el buen aceite, que cuesta tan caro, para hacer una fritura con la calabaza del marido... ¡Qué desperdicio!

Además, aún no siendo un marido perfecto, es quizás excesivo el arrancarle de su sueño de trabajador —Eduardo es chófer de taxi— asperjándole el rostro con aceite hirviendo. Y si solamente fuese cuestión de agua, igualmente en ebullición, sería en el caso de que se trata, exactamente igual, aunque el agua no cueste tan cara...

Es una bajeza, pegar a una mujer, hasta si se le pega con una flor; pero es todavía más bajo para una mujer, el despertar a un hombre dormido, aunque sea con aceite de primera calidad.

El Jurado absuelve de la mejor voluntad a todas las Judiths que abusan del sueño de Holoferne sin tener, desde luego, ninguna excusa de orden patriótico. Quizás será preciso, poner algún correctivo a este género de asuntos, aunque los jueces —durmiendo lo mismo de día que de noche— tengan que temer menos que otros, la suerte de Eduardo.

CLEMENTE VAUTEL.  
(Traducido expresamente para LA PROVINCIA).

### LA HORA "ILEGAL"

#### El intento de hacer correr al Sol

Con un gran sigilo, como sorprendiendo a la gente, para que una vez hecho, nada se atreva a protestar, se ha efectuado por el Gobierno el cambio de hora, que tanto dió que hablar hace unos años, cuando la Dictadura trató de sostenerla contra parecer de casi todos los españoles. Apa- recieron un poco los ánimos, el Gobierno general Berenguer creyó llegado el momento de atender las justas quejas de las Cámaras de Industria, Comercio, Asocia- ciones de Patronos y Obreros, Defensa Mercantil Patronal y otras entidades, que consideran absurdo y perjudicial el cambio de la hora, y los relojes españoles, marcha- ron de acuerdo con el horario solar.

¿A quienes favorece el cambio de hora? ¿A unos cuantos.

En cambio perjudica a muchos españoles. Pero esto, debe tener poca importancia, al lado de los favorecidos y de las ventajas que puede tener para el enlace de los trenes con la frontera.

El caso es que sin tener en cuenta más opinión que la del pequeño sector catalán que desea el cambio de la hora, el Gobierno se ha decidido con demasiada prisa a com- pletarlo. Y como consecuencia de ello, em- peñan a llover las protestas de entidades de toda España contra este proceder.

La real orden publicada que implanta el

### "Nuestra Señora de la Cinta"

#### PANIFICADORA AUTOMÁTICA

Pan de familia, de Madrid, de Viena, Inglés y otras clases especiales

Elaboración higiénica, peso exacto, calidad inmejorable

Pan caliente mañana y tarde

Fábrica: Alameda Matheson n.º 101

SUCURSALES

Alameda Matheson n.º 101 Rascón n.º 2  
Alameda Matheson " 21 Dr. Letamendi  
San José " 45 Ruiz Zorrilla n.º 18  
Sagasta " 14 Burgos y Mazo n.º 21

General Primo de Rivera n.º 15  
Plaza de Abastos (próxima apertura)

la mano divina y creadora puso en marcha para toda la vida.

Y si es por el enlace de trenes con la frontera, que adelanten los horarios de los mismos, si merece la pena de hacerlo. Pero no que perturbe la vida en general ni moleste al público como ocurre con el horario que se trata de implantar.

El Gobierno para ponerse a tono con los demás países, no hace falta que siga como un corderillo las modalidades absurdas que la guerra fué dejando en algunas partes. Hay otros problemas de más importancia social y políticamente que resolver para ponerse en contacto con la conciencia internacional: Abaratar la vida que en España es más cara que en el resto del mundo; dar trabajo en buenas condiciones a los obreros para que desaparezca la miseria de muchos hogares; reorganizar la vida administrativa de España; y conceder una libertad absoluta al pueblo para que él mismo señale sus destinos. Todo esto y algo más, constituye un programa inmejorable para adentrarnos en Europa. Y sería mucho más práctico que el intento de hacer correr al Sol...

VALENTIN F. CUEVAS.  
Madrid.

### Ya ha recibido la casa ABILIO los géneros novedad para trajes y camisas de caballeros

Concepción, 25 HUELVA

### En los "Quintero"

Las dos últimas veladas de la Agrupación "Alvarez Quintero" han sido del más lisonjero éxito para su Cuadro artístico, con la representación de la comedia de Fernández del Villar "Lola y Loló", que tuvo, por cierto, una puesta en escena muy bien cuidada y debida al señor Sánchez Antero.

La interpretación satisfizo plenamente al público que, si en la primera noche fué numerosísimo, a pesar de lo despacible del tiempo que no estaba para que se saliera a la calle, en la segunda —anoche— la sala resultaba insuficiente para tan extraordinaria concurrencia.

No establezcamos distinciones en las respectivas actuaciones porque, realmente, todos los intérpretes se distinguieron en el desempeño de su cometido, habiendo sido acogida con aplausos la presencia de las señoritas Dioni y Pérez por su reaparición en la escena quinteriana.

Estas "Lola" y "Loló" —realizaron una labor digna de elogio y no menos merecieron las señoritas Gómez, Barreda y Limón.

Y en cuanto a ellos, estuvieron muy acertados, cada cual en su papel: el veterano Manolo González Basilio, Mendoza que trabajó aún encontrándose muy afónico, pero confiando en sus facultades; Liñez, García (E.) y García (M).

La obra, de conjunto no pudo resultar mejor.

## DE FUTBOL

### Una interesante charla con el árbitro Melcón

Melcón, es hoy una de las primeras figuras en el arbitraje de partidos de fútbol. Una charla con él en estos momentos resulta interesante.

—¿Cómo ve el fútbol español, como arbitro? —le preguntamos.

—El fútbol español es, a mi juicio, de tanta altura como el que más de los que practican los equipos de distintos países que he visto en mi vida, excepto el inglés, que, a pesar de haber sido derrotado brillantemente por el equipo rojo en aquella tarde memorable del Stadium Metropolitano, en colaboración con el sol asfixiante que agotó las fuerzas de los de la rubia Albión, poco acostumbrados a tan altas temperaturas, es hoy por hoy, para mí, invencible. Unicamente es capaz de ganar a la selección inglesa el entusiasmo y el coraje de los españoles, que no tiene igual en ningún otro equipo extranjero. En cuanto al resto de los países, tanto europeos como americanos, creo no tiene España que envidiarles, si exceptuamos lo referente a la organización y preparación de equipos nacionales, labor que se efectúa con mucho más tiempo y cuidado que en España en la mayoría de los países extranjeros. Si en nuestro país se dispusiera de las fechas necesarias para preparar debidamente nuestro once nacional, no habría nación que moralmente fuera capaz de vencer nuestros colores.

—¿Qué nación de Europa o América se encuentra más adelantada en el deporte de fútbol con más nobleza y menos interés económico?

—No estoy enterado de la organización del fútbol en el resto de los países, pero me parece que no hay una sola nación de alguna importancia futbolística que no tenga un régimen de profesionalismo, o de amateurismo "marrón", como antes existía en España, y que es raro el jugador nacional o extranjero que juegue por verdadera afición. Son excepciones tan raras, que, entre nosotros no contamos con una docena de amateurs de verdadera talla, y algo parecido creo que pasa en el resto de los países que practican con intensidad el fútbol.

—¿Es verdad que puede influir un árbitro en la decisión de un partido como mucha gente cree?

—Desde luego un árbitro puede decidir con sus decisiones más o menos acertadas el resultado de un partido, pues hay que darse cuenta de la importancia que tiene cualquiera de los fallos que un árbitro pueda tomar, ya que de él depende a veces una jugada tan decisiva como un penalty, goal en offside, etc. Ahora bien, yo le aseguro a usted que es imposible que exista una persona que, dada la forma de juego actual, pueda arbitrar un partido sin incurrir en varios errores, ya que es imposible ver todo lo que ocurre en el campo, debido a la rapidez con que cambian de posición el balón y los jugadores, y el árbi-

tro se ve materialmente imposibilitado de seguir el juego tan cerca como sería de desear. Desde luego, es indispensable a un árbitro que quiera tener un arbitraje en lo que cabe acertado, procurar seguir de muy cerca al balón y los jugadores; de otro modo es seguro el fracaso. Yo he presenciado partidos en que el árbitro ha incurrido en errores grandes de apreciación o de vista. Ahora bien si usted quiere referirse al hecho de un árbitro que voluntariamente haya podido actuar antirreglamentariamente, mi dignidad profesional y mi buena fe me impiden creer que exista nadie capaz de obrar de este modo.

—¿Qué condiciones debe tener un árbitro para cumplir bien su cometido a más de la técnica correspondiente?

—Aparte de la técnica necesaria para poder actuar como árbitro, creo, como se desprende de lo que antes le digo, que es preciso ser un hombre de buena fe sobre todo; sin esta cualidad, es imposible arbitrar. Luego, son necesarias también, facultades, para poder seguir sin fatiga el juego, rapidez en la apreciación de las faltas, y, (esto esto es imprescindible) entereza, para decidir siempre como le dicte su conciencia, y no dejándose coaccionar por los gritos de los públicos apasionados que siempre ven aumentadas las faltas de los jugadores contrarios, y son ciegos, en cambio, frente a las que cometen los suyos. Esta es una cualidad indispensable, que a mi entender, no poseen todos los señores que arbitran, en el grado que fuera de desear. Los enemigos más grandes que tienen los árbitros son precisamente esos otros árbitros que no tienen el valor necesario para actuar sin dejarse influenciar por el ambiente ya que los públicos acostumbran a imponerse durante un partido dirigido por uno de esos señores, y creen de buena fe en la mala intención del árbitro que otro día actúa conforme al reglamento, y para éste son todas las censuras de públicos, clubs y cronistas apasionados, que crea usted que los hay, pero en grado elevadísimo.

—¿Le ha ocasionado muchos disgustos el ser usted árbitro?

—Según a lo que llame usted disgustos; desde luego el ser árbitro no procura más que sinsabores, pues crea usted que es verdaderamente triste que un hombre que sale al campo a cumplir con toda buena fe e imparcialidad su cometido, sepa de antemano que es seguro que le han de insultar constantemente, y posiblemente, ha de salir del terreno protegido por la fuerza pública como si se tratase de un asesino o un ladrón. Y lo más lamentable es que precisamente es más fácil que ocurra esto cuanto más ecuanime sea su labor. Pero llega uno a acostumbrarse a no dar importancia sino a su propia conciencia, y la satisfacción interior de haber cumplido con su obligación le hace olvidar las

(Continúa en 2.ª plana)

## GUIA DE HUELVA

ATENCION.—Hágase dentadura completa, 30 duros; id. en Hecolith, 40; dientes de oro, de 22 quilates, 6.—DIAZ, Dentista.—Palacio, núm. 4.—Huelva

AGENTE DE ADUANAS, DIEGO PEREZ DOMINGUEZ, sucesor de M. Narváez.—Sagasta, 36. Huelva

AGENTE DE ADUANAS.—Francisco Manzano.—Calle Doctor Caldera

AGUARDIENTES Y LICORES.—"La Progresiva Industrial y Comercial" (S. A.) Gómez Jaldón núm. 3, Huelva

ACEITES Y GRASAS MINERALES. ALGODONES, PINTURAS YBARCES Rafael Rivero y Compañía Almirante H. Pinzón, núm. 8, Huelva.

ANTONIO RODES.—SASTRE.—Plaza de las Monjas.—Huelva

ALMACEN DE CURTIDOS Y ARTICULOS DE GUARNICIONERIA. Francisco Bazán.—Vázquez López, 32. Huelva

AGENTE DE ADUANAS.—Manuel García Rodríguez.—Calle Cánovas, 16.

BARBERIA RAMOS.—Gabinete para señoras.—Calle Primo de Rivera 5.—Servicio esmerado e higiénico.—Se hacen y se arreglan toda clase de postizos.

BRUNO PRIETO.—Sastrería.—Ofrece una gran colección de trajes, alta novedad, directos de Fábrica para la presente temporada.—Vázquez López, 4, Huelva.

BAR CARMONA.—Café, vino y licores de las mejores marcas. Ricos, abundantes y variados aperitivos.—Calle Concepción.—Huelva.

CONSIGNATARIO.—Luis Romero.—Venta de materiales para minas, ferrocarriles y buques.—Almirante H. Pinzón. Huelva.

CONFITERIA Y PASTELERIA.—Jamón en dulce, dos pesetas 100 gramos. Gran surtido en tortas, pasteles y dulces. Los mejores de Huelva.—José Miguel, calle Concepción

EL MARTILLO.—Almacén de ferretería y quincalla.—Enrique López.—Joaquín Costa número 10.—Huelva

ESPARTERIA Y CORDELERIA de Francisco Chaguaceda Blanco.—Se colocan persianas de madera y fantasía.—La casa más económica.—Doctor Calderas, 4 (Plaza de Abastos).—Huelva

FRUTERIA MODERNA.—Se reciben diariamente todas clases de frutas al natural.—Servicio a domicilio.—Sagasta, número, 61.—Huelva

GARAGE CARRERA.—C. Gibralfaro Despacho de accesorios

GRAN RESTAURANT del Centro Instructivo Comercial.—Servicios esmerados y económicos.—Se sirve a la carta y se preparan meriendas.—Béjar número 1

GRAMOFONOS.—Gran rebaja de precios en modelos anulados en catálogo. Bazar Mascarós.—Huelva

H. DOMINGUEZ.—Amplias habitaciones al exterior.—Magníficos cuartos de baños.—Servicios esmerados.—General Primo de Rivera número 2

H. LA NUEVA.—Viuda de Terrero. Castelar número 15

JOYERIA Y RELOJERIA.—José S. Huet.—Concepción número 9.—Artículos de plata para regalos y preciosidades en artículos de Toledo

FRANCISCO AVILA GALAN

LA LONJA.—Ultramarinos finos.—Que so manchego especial, riquísimas galletas surtidas en 1/4 de caja y medias latas.—Chacinas y embutidos.—Calle Herreros

LA CATALANA, nombre registrado —Loza y cristal para Bares, Casinos y Tabernas.—Gran surtido en lata labrada.—PABLO MARCHENA Duque de la Victoria número 4 Teléfono número 1141

MAQUINAS DE ESCRIBIR.—Reparación y limpieza por el competente mecánico Vicente García.—Avisos en la "Papelería Inglesa" o en la "Industria Onubense", Sagasta 13.—Huelva

PLATERIA Y RELOJERIA.—Salvador Díaz Feria.—Ventas a plazos y al contado. Se compra plata y oro y objetos antiguos. Ernesto Deliguy, 7.—Se necesitan agentes vendedores.

PAPELERIA INGLESA EFECTOS DE ESCRITORIO JOAQUIN COSTA, 13

VINOS Y LICORES. —"La Sidra" Carretera Odiel.—José García González

R. BUENDIA Director del Real Dispensario Antituberculoso "VICTORIA EUGENIA"

ENFERMEDADES DEL PECHO RAYOS X CONSULTA DE LAS

GOBERNADOR ALONSO, 1 (esquina a Castelar) —HUELVA—

## Compañía Naviera SOTA y AZNAR

BILBAO

SERVICIO REGULAR DE CABOTAJE LINEA DEL NORTE

### Vapor "ARTIBA-MENDI"

saldrá de este puerto el día 14 de Marzo para Sevilla, Vigo, Villagarcía, Coruña, Ferrol, Musel-Gijón, Santander Pasajes y Bilbao.

LINEA DE LEVANTE

### Vapor "AIZKORI-MENDI"

saldrá de este puerto el día 11 de Marzo para Cádiz, Ceuta, Málaga, Melilla, Motril, Aguilas, Cartagena, Alicante, Gandía, Valencia, Sagunto y Barcelona.

Para fletes y demás informes dirigirse a sus agentes

MORRISON Y HASELDEN. - HUELVA



# POR TELEGRAFO Y TELEFONO

## En la Rusia soviética

LAS MAESTRAS DE ESCUELAS Moscú.—El periódico "Para la cultura comunista", publica un artículo sobre la triste situación de las maestras de escuelas que prestan servicio en varias regiones de la U. R. S. S.

Cita algunos casos en que las maestras han tenido que suicidarse a causa de los tratos groseros a que eran sometidas por parte de las autoridades soviéticas.

¿RIKOV PROCESADO? Berlín.—Un diario berlinense, publica una información que le ha facilitado un exfuncionario soviético emigrado en Berlín y que ha rechazado recientemente un indulto que le permitiría volver a Rusia.

Dicho individuo, que se apellida Dmitri-coski, ha recibido informes de Moscú, ase-gurándole que en breve, será procesado el comisario Ricov y otros personajes sovié-ticos.

Este proceso será uno más con los cua-les Stalin procura mantener su autoridad. UN ATENTADO CONTRA EL MA-HARADJAH DE IDAR

Londres.—Comunican de Bombay, que el maharajah de Idar, ha tenido la suerte de escapar a un atentado contra él co-metido cuando realizaba un viaje en auto-móvil a través de sus Estados.

Se cree que el atentado, obedece a un vasto complot urdido contra el soberano al cual, parte de sus súbditos, le repro-chan su mala administración.

Recientemente, a otro príncipe reinan-te, le hicieron idénticos cargos decidién-dole a abdicar.

## Bolsa de Madrid

### COTIZACIONES DE BOLSA DE HOY

4 por 100 interior .....	67,40
Francos .....	37,95
Libras .....	46,00
Liras .....	49,60
Dólares .....	9,46

## Comisión Provincial

La Comisión provincial ha sido convo-cada para mañana para tratar de los si-guientes asuntos:

Recos medios del mes de febrero. Distribución de fondos para el mes de Abril.

Peticiones de socorro. Certificación del señor interventor so-bre la cuantía de los presupuestos provin-ciales.

Instancia de don Ramón López Muñoz solicitando un mes de permiso por enfer-mo.

Instancia de don Narciso Nonne Vilella sobre el Puente de las Peñuelas en el Tin-to.

Expediente de devolución de fianza a don Antonio Zalvide.

Solicitudes de las matronas doña Ana Perpiñán García y doña Ascensión Gon-zález Iglesias.

Ingreso de presuntos dementes en el Manicomio de Miraflores.

Puesta en construcción de Caminos. Solicitudes de los Ayuntamientos de Alosno y El Almendo interesando se re-cabe la oportuna autorización de Caminos vecinales.

Proyecto del Camino vecinal de Cartaya al Rompido.

Camino vecinal de Aljarque a la Car-retera de Gibralción a Ayamonte.

Camino vecinal de Villanueva de las Cruces a Tharsis.

Expediente de anticipo reintegrable a los Ayuntamientos de Huelva y Aljarque para la construcción del Camino de Huel-va a Aljarque.

Cuentas.

## Losetas y Mosáicos de Cemento

desde 3 pesetas el metro cuadrado

CATALOGO GRATIS

EDUARDO ORTA

CARTAYA

## El cese en su cargo del cónsul de Colombia en esta capital

En este Gobierno civil nos han facilita-do un telegrama del ministerio de Estado, comunicando que por real orden de 28 de febrero último, cesó en sus funciones, a partir del primero de enero del actual, el cónsul de Colombia en esta capital don Alfonso Hernández de Alba.

## Una heroína de la guerra

Bruselas.—En una clínica de Uccle, pue-blecito próximo a Bruselas, ha fallecido una heroína de la gran guerra: la señora Annie Scott James, de origen inglés.

Dicha señora, residía en Bélgica des-de hace muchos años dedicada a la ense-ñanza de lenguas.

Al estallar la guerra, se entregó en cuer-po y alma a la causa de los aliados no des-cansando noche ni día, en servirla.

A raíz de la batalla de Charleroi, cuando las tropas inglesas y canadienses se batían en retirada, la señora Scott James echó sobre sus hombros la difícil y peli-grosa carga de hacer que muchos de sus compatriotas pasaran los hilos eléctricos que cerraban la frontera de Holanda, poniéndose a salvo. Sabido es que entonces, numerosos soldados ingleses, buscaban re-fugio en las casas de los belgas para no caer prisioneros de los alemanes.

Muchos soldados, gracias a la arroja-da labor de la heroica dama, pudieron re-integrarse en Francia a las filas del ejér-cito inglés.

La señora Scott James, dedicó cuanto poseía a proporcionar ropas de paisano y dinero para huir a los desgraciados com-patriotas que acudían a ella en deman-da de auxilio.

Los alemanes advertidos de sus mane-jos, tuvieron de continuo sometida a una estrecha vigilancia practicando fre-cuentes registros en su domicilio sin que por fortuna tuvieran motivo para instruir contra ella un proceso que hubiere termi-nado seguramente como el de miss Cav-ell, esto es: con su fusilamiento.

Pero los policías alemanes, fueron siem-pre burlados y la señora Scott James pu-do seguir auxiliando a los soldados al pro-pio tiempo que enviaba a Londres infor-mes preciosos relativos a los movimientos de las tropas germanas.

Algunos días antes de su muerte, la va-lerosa inglesa, según las enfermeras que le han asistido, relataba como logró hacer que pasaran por la frontera holandesa mu-chos mensajes secretos sin que lo advirtie-sen los centinelas enemigos. Esto se-gún manifestaba, era para ella una brom-a que le divertía extraordinariamente.

La señora Scott James, ingresó en la clínica hace siete semanas atacada de una grave enfermedad que le hacía sufrir hor-riblemente pero que soportaba con la ma-yor resignación con verdadero estoicismo heroico, que arrancaba lágrimas de admira-ción a cuantas personas la rodeaban.

La heroica dama ha muerto a los cin-cuenta y siete años.

## M. SNOWDEN, OPERADO

Londres.—El ministro de Hacienda M. Snowden, ha sido operado en una clínica de esta capital.

La operación, ha sido necesario practi-cársela en evitación de una grave enferme-dad que le amenazaba.

La señora Snowden, ha dicho que con-fía en que antes de Pascua, su marido pue-da reintegrarse a su ministerio y asistir a las deliberaciones de la Cámara de los Co-munes.

## LA POBLACION EN HUNGRIA

Budapest.—Según informes facilitados por el presidente de la oficina central de estadística, la población de Hungría, el día 31 del pasado mes de diciembre se ele-va a 8.683.740 individuos habiendo au-mentado con relación a la fecha en que fué confeccionado el censo anterior, en 694.671 almas.

## ¿Desea vestir bien?

No deje para más tarde el visitar la acreditada SASTRE-RIA y Camisería ANTONIO FIDALGO. El que mejor Sas-tre tiene y más Novedades en Pañería.

Precios limitadísimos Joaquín Costa, 7.-HUELVA

## EL REGRESO DEL REY

Madrid.—Por noticias que los periodis-tas han tenido de Palacio, se sabe que el rey emprenderá su regreso a España des-de Londres el próximo día 23.

PERSIGUIENDO LOS JUEGOS PRO-HIBIDOS Madrid.—Al recibir a los periodistas el ministro de la Gobernación, les manifestó que no tenía más noticia que comunicarle que la de haber sido sorprendido en un Casino de Aranjuez una partida de juego a lo prohibido, habiéndose incautado la Policía de una maleta.

Dos de los jugadores fueron detenidos dándose los demás a la fuga. El conserje también fué detenido.

## DE ELECCIONES

Madrid.—Los periodistas preguntaron hoy al ministro de la Gobernación si lle-varía algo de importancia al Consejo de esta tarde.

Y el ministro respondió que se proponía llevar un decreto relativo a elecciones para extender la fe notarial lo mismo que en las de diputado a Corte; pero como esto no constaba en el reglamento notarial, se hacía precisa la publicación de un real de-creto.

## Del Consejo de esta tarde

Madrid.—A las cuatro y cuarto de esta tarde, empezaron a llegar a la Presidencia los periodistas para celebrar Consejo.

El almirante Aznar manifestó que ha-bía leído en los periódicos que en el Con-sejo se iban a tratar cuestiones de interés, agregando que, desde luego, el ministro de Fomento ocuparía la mayor parte del tiem-po en asuntos de su departamento.

Los demás ministros se manifestaron en análogos términos que el presidente. Al llegar el ministro de la Gobernación le preguntaron los reporteros si se había fijado la fecha del levantamiento de la Censura y el marqués de Hoyos contestó negativamente.

EN CUARTA PLANA SECCION LOCAL

## La sentencia por los sucesos de Jaca

Madrid.—Hasta la fecha, no se sabe na-da acerca de la sentencia del Tribunal como resultado de la vista de la causa ins-truida por los sucesos de Jaca.

Durante toda la mañana, el Consejo ha continuado deliberando.

Desde que se terminó la vista, los conse-jeros no han salido del local en que aque-lla tuviera lugar, haciendo en el mismo in-cluso las comidas.

Esta mañana llegó a Jaca el auditor de la Capitanía general de Zaragoza para lle-varse la sentencia, creyendo que ésta esta-ría ya emitida, pero no fué así, teniendo que esperar dicho auditor.

## La madre del capitán Galán pide clemencia en favor de los compañeros de su hijo para los que se pide la pena de muerte

Madrid.—He aquí el texto de la carta que la madre del capitán, don Fermín Ga-lán, ha dirigido al presidente del Consejo: "Excmo. Sr. Presidente del Consejo de Ministros.

Excmo. Sr., distinguido señor: Al corazón noble y generoso del mari-no, preténde llegar esta madre atribulada por la pérdida de su buen hijo que sup-dar con nobleza su vida en los luctuosos sucesos de Jaca para salvar la vida de los demás compañeros, haciéndose respon-sable único de aquél movimiento.

En estos momentos, el Tribunal militar de Jaca pide igual pena para cinco com-pañeros de mi hijo, y no quiero yo—ya que lo perdí todo—hurtar mi voz a la de los españoles que piden—después que la Justicia ya ha cumplido en mí—misericordia para los demás.

Esta madre inconsolable que quiere ser fuerte ante el dolor implora a V. E. sea atendida su petición que es la de toda España por tantos conceptos afligida.

No dudando será atendida mi súplica por ser tan humana, se despidió de V. E., María Rodríguez, Viuda de Galán."

## La contestación del presidente del Consejo

Madrid.—El presidente del Consejo ha contestado a la madre del capitán Galán con la siguiente carta: "Sra. doña María Rodríguez, Viuda de Galán.

Muy señora mía: Recibo su atta. car-ta y crea usted que para mí ha de ser una viva alegría poder dar satisfacción a los deseos que me expresa y que mucho la honran por los nobles y cristianos senti-mientos que le inspiran en beneficio de los complicados por los sucesos de Jaca, deseos, que son también los míos.

Me es muy grato quedar de usted aten-to y s. s. q. b. s. m., Juan Bautista Aznar".

## De la sentencia del Consejo de Jaca

Madrid.—En los Centros oficiales, no tenían noticias esta tarde de que se hubie-re dictado sentencia por el Consejo de Ja-ca.

A medio día continuaba las delibera-ciones sin interrupción.

Toda la ciudad ha pasado la noche en vela permaneciendo abiertos los estableci-mientos.

## LA VISTA DE LA CAUSA POR LOS SUCEOS DE DICIEMBRE EN MADRID

Madrid.—Definitivamente, la vista de la causa instruida con motivo de los su-cesos desarrollados en Madrid, en diciem-bre último, se celebrará en el palacio de Justicia.

Así lo ha afirmado hoy el ministro mar-qués de Alhucemas, a los periodistas.

## EL RESTABLECIMIENTO DE LA INFANTA CRISTINA

Madrid.—La infanta doña Cristina se encuentra completamente bien.

Hoy dió un paseo después de almor-zar. Mañana reanudará su vida normal.

## Telegrama del Mercado de Londres

Londres 16 de marzo de 1931. Cobre "Standard" contado £ 44-17-06

Estaño "G. M." contado £ 121-10-00

Estaño inglés-Lingote £ 122-10-00

Plomo español £ 13-00-00

Cobre "B. S." £ 46-15-00

Cobre electrolítico £ 47-10-00

MORRISON & HASELDEN HUELVA

## Nuestras entrevistas con el gobernador civil

Recibimos hoy el gobernador civil, el cual me ha dado la bienvenida y me ha dicho que la huelga de albañiles seguía al si bien agregó que ayer por la tarde continuó trabajando en las obras de la Compañía y que hoy ha ocurrido igual. Correo y que hoy ha ocurrido igual.

Yer—nos manifiesta el señor Arella—llamé a los obreros, los cuales me dijeron que la masa de ellos quería que se aclararan las bases que tienen presenta-

do le contesté que trasladaría esas aser-ciones a los patronos y a tal efecto he sido a éstos para esta tarde.

Después de haber estado en la oficina y haber establecido un servicio de vigi-lancia muy estrecha para evitar coaccio-nes para que pueda trabajar todo el que quiera.

El Ayuntamiento de Escacena me ha escrito, por medio de una comisión que me ha visitado, la construcción del camino del pueblo al límite de la provin-

cia. Inmediatamente, me he puesto al habla con el presidente de la Diputación y tengo la esperanza de que estos comisionados se complacían.

Por otra parte, el abogado de la Com-pañía de Pirritas de Huelva, señor Mora-les, ha comunicado que los obreros de la misma quieren que se les traiga des-cansadas al pueblo y, viceversa en tren, para ir a la que la Compañía no tiene in-terés en acceder; pero es que teme que en tren de mineral no deba ni pueda transportar personas y ante esta duda, el señor letrado ha venido a conferenciar conmigo y yo le he ofrecido trasladar la cuestión al Gobierno, con el mayor gusto.

Refiriéndose al incidente ocurrido en Huelva por negarse el alcalde a entre-gar al maestro la llave de la Escuela, di-je al gobernador que la citada autoridad había hecho la entrega conforme a la orden que dió al comandante de la Guar-nia.

Después el gobernador nos puso en co-municación de lo siguiente: "El gobernador me ha autorizado para mañana una reu-nión de elementos monárquicos, que ten-drán lugar a las cinco de la tarde, para tra-bajar de formar una fuerte coalición monár-quica que luchará en las próximas eleccio-nes municipales.

Tengo entendido que acudirán a la reu-nión muchas y prestigiosas personas de gran significación en Huelva y que están decididas a prescindir de toda rencilla per-sonal y diferencias de carácter secundario, para la lucha perfectamente entendidos y confiando plenamente en el triunfo.

El gobernador terminó diciéndonos que ya tenía firma de Sanidad y Minas y cuando nos despedimos, entraban para despedir al ingeniero jefe de Obras pú-blicas, señor Conradi, y el secretario de la Jefatura, señor Avalos.

## FRANCISCO ALLOZA FOTÓGRAFO

ESPECIALIDAD EN TRABAJOS ARTÍSTICOS Concepción, 16 Vázquez López, 2 HUELVA

## Ferrocarril de Ayamonte

El presidente de la Diputación provin-cial don Nicolás Vázquez de la Corte, ha recibido el siguiente telegrama: "Ministro Fomento a presidente Di-putación.

Contestando su telegrama relativo con-gestión para ferrocarril Huelva-Ayamonte, manifiéstole haré lo posible por atender petición teniendo en cuenta dis-ponibilidades tesoro procurando armoni-zarlas con necesidades obras".

## ROCILLA S. A.

Rambla de Estudios, 14, Barcelona El representante exclusivo de esta pro-vincia, don José López García, con do-micilio en la carretera del Matadero nú-mero 16, tiene el gusto de poner en co-nocimiento de los señores Ingenieros, Ar-quitectos, Maestros Aparejadores y Con-structores de Obras, el buen resultado prác-tico que vienen dando los materiales de Rocilla, tanto en planchas como en tube-rias, canales y depósitos para aceite de una garantía absoluta. TELEFONO 1535

## FALLECIMIENTO

A los 22 años de edad, ha dejado de existir el estimable joven don Manuel Parejo López, hijo del cajero de la Admi-nistración de Arbitrios don Luis.

La noticia de este fallecimiento ha sido muy sentida en Huelva entre los numero-sos amigos con que contaba el finado.

Descanse en paz su alma y reciba la fa-milia doliente la expresión de nuestra con-dolencia.

## Ya ha recibido la casa ABILIO los géneros novedad para trajes y camisas de caballeros

Concepción, 25 HUELVA

## DE HACIENDA

Pagos para mañana: Don Mariano Echevarría. Don Melquíades Sáenz Rodríguez. Don Juan Lazo Borrero. Sres Hijos de Carlos M. Morales.

## GARBANZOS PARA SIEMBRA Blancos y Mulatos

LOS ANGELES \* ULTRAMARINOS FINOS ANTONINO VAZQUEZ.- Concepción, 21.-HUELVA

## PONTON "ERRIS"

Depósito flotante de CARBONES MINERALES Despacho en tierra de Antracita Inglesa, Almendra y Galleta COKE.—Carbón especial para fraguas

Francisco del Castillo Baquero Oficinas: Almirante H. Pinzón, 25 -- HUELVA APARTADO 37

# SECCION LOCAL

## Gobierno civil

En este centro oficial nos han facilitado las siguientes noticias:

### DETENIDO POR DISPAROS

En las afueras del centro minero La Zarza, fue sorprendido por la guardia civil haciendo disparos al aire con una pistola, el residente en dicho centro José Rolan Guzmán, de 30 años de edad.

El citado individuo manifestó a la pareja que su objeto era tan solo dejar el arma de la cual carece de licencia para su uso.

A José se le intervino la pistola y se procedió a su detención.

### AMENAZAS DE MUERTE

Mantel García Sánchez, vecino de Almonaster, mayor de edad y jornalero, ha sido detenido por haber injuriado y amenazado de muerte a su convecino Fernando Vargas Romero, encargado de las obras públicas del Ayuntamiento de aquella localidad.

También en el pueblo de Niebla ha sido detenido Manuel Díaz Acuña de 41 años de edad, por insultar y amenazar con quitarle la vida al cabo del somatén de aquel distrito don Diego Ramírez Cruzado.

## Espectáculos

### TEATRO MORA

"Las sillas de los azotes", película cómica en dos cuadros y la interesante producción de Artistas Asociados, titulada "Maison de Modes".

\*\*\*  
Para mañana estreno de la película "Yo quiero un millonario".

## Casa de Socorro

En este centro benéfico han sido curadas, durante el día de hoy, las siguientes personas:

Camilo Fernández Roldán, Tomás Hernández Gómez, Práxedes Barroso González, Antonio Mofa Patiño, Antonio Rengel Jara, Juan López Díaz y José de los Santos.

Todos leves.

## SUCESOS

### UN NIÑO ARROLLADO POR UN AUTOMOVIL

Próximo al pueblo de Lepe, un automóvil conducido por el vecino de Ayamonte, Feliciano Bandara Luis, súbdito portugués, arrolló al niño de 7 años de edad, José Pérez Gómez.

El pequeño fue auxiliado y conducido a la casa del mérito titular don Juan Santana, siendo curado de contusiones en la cara posterior del pie derecho y conmoción visceral intensa. Pronóstico grave. La guardia civil detuvo al conductor.

Ya ha recibido la casa ABILIO los géneros novedad para trajes y camisas de caballeros  
Concepción, 25 HUELVA

### Para oficinas

En sitio muy céntrico, se arrienda un precioso local para oficinas.  
Razón en la Papelería Inglesa.

## COMPANIA TRASMEDITERRANEA

Servicio regular de Vapores para todos los puertos de España

### LÍNEA DEL NORTE

#### El vapor "RIO BESOS"

Saldrá de este puerto el día 21 de marzo con destino a los puertos de VIGO, VILLAGARCIA, FERROL, CORUNA, GIJON, SANTANDER, BILBAO Y PASAJES.

Este buque admite carga con trasbor do, dando conocimiento directo y flete corrido para los puertos de Avilés, San Esteban de Pravia, Luarca, Navia, Tejo Ribadesa, Vega de Rivadeo, Fox y Viveiros.

Este buque hace la escala de Marín.

### LÍNEA DE LEVANTE

#### El vapor "RIO SEGRE"

Saldrá de este puerto el día 20 de marzo tomando carga para CADIZ, CEUTA, MALAGA, MELILLA, CARTAGENA, ALICANTE, VALENCIA Y BARCELONA.

Para informes y fletes dirigirse a sus consignatarios en Huelva.

Domínguez Hermanos.-Almirante Hernández Pinzón, 18.-HUELVA

La experiencia demuestra que los Chocolates y Dulces  
**MATIAS LOPEZ**

SON LOS MEJORES DEL MUNDO



### Su tos

importuna a las demás personas y causa a V. un malestar horrible. Pero no es sólo una molestia, sino que puede acarrearle graves consecuencias. Desde los primeros momentos, tome V. algunas Tabletas GABA.

Alivian inmediatamente, refrescan la boca y la faringe y desinfectan las mucosas de los órganos respiratorios.

En todas las farmacias y droguerías

**Gaba**

Caja grande 210 Ptas  
60 céntimos  
caja pequeña.

El Villar, 3, en C.  
123 Av. Alfonso XIII  
BARCELONA



Cerámica, Azulejos, Yesos,  
Pavimentos, Artículos Sanitarios  
**CASA GONZALEZ**  
Sucursal de Huelva, J. Costa 12.

EL MEJOR  
PURGANTE  
AGUAS DE

# CARABANA

Antiherpéticas  
Depurativas  
Antibiliosas

## JABÓN DE SALES DE CARABANA

Medicinal y de tocador.-El mejor para las afecciones de la piel

Pedidos: Hijos de R. J. Chávai, Lealtad, 12. Madrid.

De venta en Farmacias y Droguerías

Pastilla pequeña, 0,80 Cts. Pastilla grande, 1,25 Ptas.

## MORRISON Y HASELDEN

A. H. PINZÓN 89  
HUELVA

### ALMACENES DE METALES Y MATERIALES PARA MINAS

#### AGENTES DE

INGERSOLL-RAD Co.—Compresoras, Perforadoras, Aceros para barrenas  
S.D.A. ANONIMA ESPAÑOLA DE LUBRIFICANTES.—Aceites y grasas

SCOTTISH TUBE Co. Ltd.—Tubos forjados y a accesorios

S. S. NEWALL Y SON Ltd.—Cables de acero de todas clases

COTONIFICIO DE BA DALONA.—Algodones

LA UNION METALURGICA S. A.—Tornillos, remaches, etc.

COMPANIA "LA CRUZ"—Plomo dulce, perdigones y minio en polvo

ORENSTEIN Y KOPPEL.—Locomotoras, vagones, vagonetas, carriles, etc.

A. E. G. IBERICA DE ELECTRICIDAD S. A.—Materiales eléctricos

EDUARDO K. L. EARLE.—Tubos de cobre y latón, etc.

CENTRAL SIDERURGICA.—Lingotes de fundición

SEGUROS MARITIMOS-SEGUROS contra INCENDIOS

CONSIGNACIONES DE BUQUES

CEMENTO REZOLA  
CARBONES y COK DURO-FELGUERA



LA MODA EN INGLATERRA,  
Y LOS ESTADOS UNIDOS

La constituye la famosa goma de mascar

**FEEN-A-MINT**

que es un delicioso e infalible laxante a la vez que perfuma la boca y mantiene limpia la dentadura.

El FEEN-A-MINT ES IGUAL QUE EL CHICLE

Todos lo saborean con deleite

FARMACIAS Y DROGUERIAS

Distribución: S. PEREZ DEL MOLINO S. A.

SANTANDER MADRID

## FLORENTINO DE AZQUETA

Aceltes Minerales y Grasas.—Empaquetaduras.—Gomas

CORREAS DE CUERO Y PELO DE CAMELLO

HERRAMIENTAS—CABLES—PALAS «BASCONIA»

EFECTOS NAVALES

Consignaciones y exportaciones de productos regionales

SUCURSALES Y DEPÓSITOS: Sagasta, 18.—Apartado 62

Madrid — Ceuta — Larache — Tetuán — Villa Sanjurjo HUELVA.

Las enfermedades del  
**ESTÓMAGO e**  
**INTESTINOS**

dolor de estómago, dispepsia, acedias y vómitos, inapetencia, diarrea, úlcera del estómago, etc., se curan positivamente con el

**Elixir Estomacal**  
**SAIZ DE CARLOS**

(STOMALIX)

Poderoso tónico  
digestivo que triunfa siempre.

Venta: Principales farmacias del mundo.

## Papelería Inglesa

Gran surtido en libros rayados para el Comercio - Agendas y Dietarios de todas clases - Artículos de Dibujo

Joaquín Costa, 13.-Huelva

**Débiles** tomad el acreditado **Elixir Callo!** rápido científico agradable  
Elixir de vida y juventud